

REGULAMENTUL (UE) NR. 297/2013 AL CONSILIULUI

din 27 martie 2013

de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 44/2012, (UE) nr. 39/2013 și (UE) nr. 40/2013 în ceea ce privește anumite posibilități de pescuit

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 43 alineatul (3),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Regulamentul (CE) nr. 2371/2002 al Consiliului din 20 decembrie 2002 privind conservarea și exploatarea durabilă a resurselor piscicole în conformitate cu politica comună în domeniul pescuitului⁽¹⁾ impune stabilirea de măsuri ale Uniunii care să reglementeze accesul la ape și la resurse și exercitarea durabilă a activităților de pescuit, ținând seama de recomandările științifice, tehnice și economice disponibile și în special de rapoartele întocmite de Comitetul științific, tehnic și economic pentru pescuit (CSTEP), precum și de recomandările consiliilor consultative regionale.
- (2) Consiliului îi revine obligația să adopte măsuri privind stabilirea și alocarea posibilităților de pescuit, inclusiv anumite condiții legate funcțional de acestea, după caz. Posibilitățile de pescuit ar trebui distribuite între statele membre într-un mod care să asigure fiecărui stat membru o anumită stabilitate în activitățile de pescuit pentru fiecare stoc de pește sau pescuit și ținându-se cont în mod adecvat de obiectivele politicii comune în domeniul pescuitului, stabilite în Regulamentul (CE) nr. 2371/2002.
- (3) Prin Regulamentul (UE) nr. 44/2012⁽²⁾, Consiliul a stabilit pentru 2012 posibilitățile de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupe de stocuri de pește în apele UE și, pentru navele din UE, în anumite ape din afara UE. Prin Regulamentele (UE) nr. 39/2013⁽³⁾ și (UE) nr. 40/2013⁽⁴⁾, Consiliul a stabilit, pentru 2013,

posibilitățile de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupe de stocuri de pește în apele UE și, pentru navele din UE, în anumite ape din afara UE.

- (4) Este oportun să se clarifice, în Regulamentul (UE) nr. 39/2013, condiția specială pentru fixarea posibilităților de pescuit pentru stavridul negru în zonele VIIIc și IX.
- (5) În urma transferurilor de cote dintre Uniune și alte părți contractante la Organizația de Pescuit în Atlanticul de Nord-Vest (*North West Atlantic Fisheries Organisation*, NAFO) în 2012 au devenit disponibile posibilități suplimentare de pescuit pentru Uniune în ceea ce privește halibutul negru din zona NAFO 3LMNO. Prin urmare, pentru anul 2012, anexa IC la Regulamentul (UE) nr. 44/2012 ar trebui modificată cu efect de la 1 ianuarie 2012, astfel încât să reflecte aceste noi posibilități de pescuit. Aceste modificări privesc doar anul 2012 și nu aduc atingere principiului stabilității relative.
- (6) Posibilitățile de pescuit pentru navele UE și cele norvegiene și condițiile de acces reciproc la resursele piscicole în apele celor două părți sunt stabilite în fiecare an în baza unor consultări privind drepturile de pescuit deținute în conformitate cu acordul bilateral încheiat cu Norvegia în domeniul pescuitului⁽⁵⁾. În așteptarea încheierii respectivelor consultări privind acordurile pentru 2013, Regulamentul (UE) nr. 40/2013 a stabilit posibilități de pescuit provizorii pentru stocurile în cauză. La 18 ianuarie 2013, consultările cu Norvegia s-au încheiat. Este oportun ca dispozițiile relevante din Regulamentul (UE) nr. 40/2013 să fie modificate în consecință.
- (7) Limitele de captură pentru țipar în zona ICES (*International Council for the Exploration of the Sea* - Consiliului Internațional pentru Explorarea Apelor Maritime) IIIa și în apele UE din zonele ICES IIa și IV sunt stabilite în mod provizoriu în anexa IA la Regulamentul (UE) nr. 40/2013. În februarie 2013, ICES a publicat avizul științific pentru stocurile de țipar din apele UE - diviziunile ICES IIa și IIIa și subzona ICES IV. În conformitate cu avizul respectiv, limitele de captură pentru zonele de gestionare 1 și 2 ar trebui să fie stabilite la 224 544 de tone și, respectiv, 17 544 de tone. Pentru zona de gestionare 3, ICES avizează o limită totală de captură de 78 331 de tone. Având în vedere că zona de gestionare 3 acoperă atât capturile UE, cât și cele norvegiene, limita Uniunii în această zonă ar trebui să fie stabilită la maxim 40 000 de tone. Pentru zonele de gestionare 4 și 6, datele privind capturile și cele din studii au fost insuficiente pentru ca ICES să realizeze o evaluare pe bază de vârstă. Prin urmare, în conformitate

⁽¹⁾ JO L 358, 31.12.2002, p. 59.

⁽²⁾ Regulamentul (UE) nr. 44/2012 al Consiliului din 17 ianuarie 2012 de stabilire, pentru 2012, a posibilităților de pescuit disponibile în apele UE și, pentru navele din UE, în anumite ape din afara UE pentru anumite stocuri de pește și grupe de stocuri de pește care fac obiectul unor negocieri sau acorduri internaționale (JO L 25, 27.1.2012, p. 55).

⁽³⁾ Regulamentul (UE) nr. 39/2013 al Consiliului din 21 ianuarie 2013 de stabilire, pentru 2013, a posibilităților de pescuit disponibile pentru navele din UE în privința anumitor stocuri de pește și grupe de stocuri de pește care nu fac obiectul unor negocieri sau acorduri internaționale (JO L 23, 25.1.2013, p. 1).

⁽⁴⁾ Regulamentul (UE) nr. 40/2013 al Consiliului din 21 ianuarie 2013 de stabilire, pentru 2013, a posibilităților de pescuit disponibile în apele UE și, pentru navele din UE, în anumite ape din afara UE pentru anumite stocuri de pește și grupe de stocuri de pește care fac obiectul unor negocieri sau acorduri internaționale (JO L 23, 25.1.2013, p. 54).

⁽⁵⁾ Acord privind pescuitul dintre Comunitatea Economică Europeană și Regatul Norvegiei (JO L 226, 29.8.1980, p. 48).

cu abordarea adoptată pentru alte stocuri în circumstanțe similare, este adecvat să se stabilească limitele de captură în zonele 4 și 6 la 4 000, respectiv 336 de tone, ceea ce înseamnă reduceri de 20 % față de limitele de captură din aceste zone în 2012. În conformitate cu avizul ICES, este adecvat să se stabilească limite de captură zero pentru zonele de gestionare 5 și 7. Ținând cont de faptul că țiparul este un stoc exploatat în comun cu Norvegia și dată fiind disponibilitatea țiparului în apele UE în 2013, este oportun să se prevadă un schimb de cote cu Norvegia. Prin urmare, cantitatea alocată Norvegiei din partea Uniunii din captura totală admisibilă (TAC) ar trebui fixată la nivelul de 22 450 de tone de țipar din zona de gestionare 1 în schimbul a 1 769 de tone de cod din nordul Norvegiei, 131 de tone de sebastă de mare arctică, 250 de tone de cambulă de Baltica din Marea Nordului și 95 de tone de mihalț de mare din Marea Nordului. Prin urmare, anexa IA la Regulamentul (UE) nr. 40/2013 ar trebui să fie modificată în consecință.

- (8) Cea de-a 9-a reuniune anuală a Comisiei pentru pescuitul în Oceanul Pacific de Vest și Central (*Western and Central Pacific Fisheries Commission*, WCPFC), care a avut loc la Manila în perioada 2-9 decembrie 2012 a adoptat noi măsuri de conservare și gestionare pentru tonul obez, tonul cu aripioare galbene și tonul dungat, vizând limitări ale efortului de pescuit, precum și măsuri privind zona închisă pentru pescuitul cu dispozitive de concentrare a peștilor (*fish aggregating devices*, FAD). WCPFC a convenit, de asemenea, asupra unor măsuri de gestionare a zonei de suprapunere dintre WCPFC și Comisia interamericană pentru tonul tropical (CITT). În conformitate cu aceste măsuri, atunci când pescuiesc în zona de suprapunere, navele UE înscrise în registrul ambelor organizații trebuie să respecte doar măsurile de conservare și gestionare ale CITT stabilite de Regulamentul (UE) nr. 40/2013. Măsurile respective ale WCPFC ar trebui implementate în legislația Uniunii.
- (9) În temeiul dispozițiilor Comisiei internaționale pentru conservarea tonului din Oceanul Atlantic (ICCAT) privind conservarea peștelui-spadă din Oceanul Atlantic, Uniunea poate deduce până la 200 de tone din capturile sale de pește-spadă efectuate în zona de gestionare din Atlanticul de Nord din cota sa de pește-spadă neepuizată din Atlanticul de Sud. De asemenea, Uniunea poate deduce până la 200 de tone din capturile sale de pește-spadă efectuate în zona de gestionare din Atlanticul de Sud din cota sa de pește-spadă neepuizată din Atlanticul de Nord. Prevederile respective ar trebui implementate în legislația Uniunii.
- (10) Cu ocazia primei sale reuniuni anuale, care a avut loc în 2013, Organizația regională pentru gestionarea pescuitului în sudul Pacificului (SPRFMO) a fixat posibilitățile de pescuit constând dintr-o TAC pentru anumite specii de stavrizi, inclusiv o modificare a raportării asociate acestui tip de activități de pescuit și limitări ale efortului de pescuit în ceea ce privește pescuitul de fund și pelagic. Prevederile respective ar trebui implementate în legislația Uniunii.

- (11) Regulamentele (UE) nr. 39/2013 și (UE) nr. 40/2013 se aplică, în general, de la 1 ianuarie 2013. Prezentul regulament ar trebui să se aplice de la 1 ianuarie 2013 în ceea ce privește modificările aduse respectivelor regulamente. Această aplicare retroactivă nu aduce atingere principiului securității juridice și protecției încrederii legitime, deoarece posibilitățile de pescuit vizate nu au fost încă epuizate. Modificarea Regulamentului (UE) nr. 44/2012 ar trebui să se aplice începând cu 1 ianuarie 2012. Deoarece modificarea unor limite de captură influențează activitățile economice și planificarea sezonului de pescuit ale navelor din UE, este necesar să se modifice de urgență Regulamentele (UE) nr. 44/2012, (UE) nr. 39/2013 și (UE) nr. 40/2013. Din același motiv, prezentul regulament ar trebui să intre în vigoare imediat după publicare,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Modificări ale Regulamentului (UE) nr. 44/2012

Anexa IC la Regulamentul (UE) nr. 44/2012 se modifică în conformitate cu textul din anexa I la prezentul regulament.

Articolul 2

Modificări ale Regulamentului (UE) nr. 39/2013

Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 39/2013 se modifică în conformitate cu anexa II la prezentul regulament.

Articolul 3

Modificări ale Regulamentului (UE) nr. 40/2013

Regulamentul (UE) nr. 40/2013 se modifică după cum urmează:

- La articolul 4, se adaugă următoarea literă:

„(n) „zona de suprapunere dintre CITT și WCPFC” înseamnă zona geografică definită prin următoarele limite:

— longitudine 150 ° V;

— longitudine 130 ° V;

— latitudine 4 ° S;

— latitudine 50 ° S.”.

2. Articolul 24 se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 24

Activități de pescuit pelagic – limită de capacitate

Statele membre care au desfășurat, în mod activ, activități de pescuit pelagic în zona Convenției SPRFMO în 2007, 2008 sau 2009 limitează nivelul total al tonajului brut al navelor aflate sub pavilionul lor, care pescuiesc stocuri pelagice în 2013, la nivelul total al Uniunii, de 78 600 tonaj brut în zona respectivă.”.

3. Articolul 25 se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 25

Activități de pescuit pelagic – TAC-uri

(1) Numai statele membre care au desfășurat, în mod activ, activități de pescuit pelagic în zona Convenției SPRFMO în 2007, 2008 sau 2009, în conformitate cu articolul 24, pot pescui stocuri pelagice în această zonă în conformitate cu TAC-urile stabilite în anexa II.

(2) Posibilitățile de pescuit prevăzute în anexa II pot fi utilizate numai cu condiția ca statele membre să transmită Comisiei, în scopul comunicării către secretariatul SPRFMO, lista navelor care pescuiesc în mod activ sau sunt angajate în operațiuni de transbordare în zona convenției SPRFMO, înregistrări ale sistemelor de monitorizare a navelor (VMS), rapoarte lunare privind capturile și date privind escalele, dacă acestea sunt disponibile, cel târziu până în a cincea zi a lunii următoare.”.

4. Articolul 29 se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 29

Limitări ale efortului de pescuit pentru tonul obez, tonul cu aripioare galbene și tonul dungat

Statele membre se asigură că nu are loc o creștere a numărului de zile de pescuit alocat navelor de pescuit cu plasă-pungă care pescuiesc ton obez (*Thunnus obesus*), ton cu aripioare galbene (*Thunnus albacares*) și ton dungat (*Katsuwonus pelamis*) în partea din zona Convenției WCPFC situată în marea liberă, între 20° N și 20° S.”.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 27 martie 2013.

5. La articolul 30, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) În partea din zona Convenției WCPFC situată între 20° N și 20° S, activitățile de pescuit ale navelor cu plasă-pungă care utilizează dispozitive de concentrare a peștilor (*fish aggregating device* – FAD) sunt interzise între 1 iulie 2013 ora 00:00 și 31 octombrie 2013 ora 24:00. În cursul acestei perioade, navele cu plasă-pungă pot desfășura operațiuni de pescuit în acea parte a zonei Convenției WCPFC doar dacă la bordul acestora este prezent un observator care verifică faptul că, în niciun moment, nava:

(a) nu lansează sau nu utilizează FAD-uri sau dispozitive electronice asociate;

(b) nu pescuiește bancuri de pești cu ajutorul FAD-urilor.”.

6. Se introduce următorul articol:

„Articolul 30a

Zonă de suprapunere între CITT și WCPFC

(1) Navele înscrise exclusiv în registrul WCPFC aplică măsurile prevăzute la articolele 29 și 31 atunci când pescuiesc în zona de suprapunere dintre CITT și WCPFC definită la articolul 4 litera (n).

(2) Navele înscrise deopotrivă în registrul WCPFC și în cel al CITT, precum și navele înscrise exclusiv în registrul CITT aplică măsurile stabilite la articolul 27 alineatul (1) litera (a) și la articolul 27 alineatele (2)-(6) atunci când pescuiesc în zona de suprapunere dintre WCPFC și CITT definită la articolul 4 litera (n).”.

7. Anexele IA, IB, ID, IJ, III și VIII se modifică în conformitate cu textul anexei III la prezentul regulament.

Articolul 4

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament se aplică de la 1 ianuarie 2013.

Cu toate acestea, articolul 1 se aplică de la 1 ianuarie 2012.

Pentru Consiliu
Președintele
E. GILMORE

ANEXA I

În anexa IC la Regulamentul (UE) nr. 44/2012, rubrica privitoare la halibut negru din zona NAFO 3LMNO se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Halibut negru <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Zonă:	NAFO 3LMNO (GHL/N3LMNO)
Estonia	328		
Germania	335		
Letonia	46		
Lituania	23 ⁽¹⁾		
Spania	4 486		
Portugalia	1 875 ⁽²⁾		
Uniune	7 093 ⁽³⁾		
TAC	12 098		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96
 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96
 nu se aplică.

⁽¹⁾ La această cotă se adaugă o cantitate suplimentară de 19,6 tone ca urmare a transferului de posibilități de pescuit dintr-o țară terță.

⁽²⁾ La această cotă se adaugă o cantitate suplimentară de 10 tone ca urmare a transferului de posibilități de pescuit dintr-o țară terță.

⁽³⁾ La această cotă se adaugă o cantitate suplimentară de 29,6 tone ca urmare a transferului de posibilități de pescuit din țări terțe.”

ANEXA II

1. În partea B din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 39/2013, rubrica privitoare la stavridul negru din zona VIIIc se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Stavrid negru <i>Trachurus spp.</i>	Zonă:	VIIIc (JAX/08C.)
Spania	22 409 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Franța	388 ⁽¹⁾		
Portugalia	2 214 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Uniune	25 011		
TAC	25 011		TAC analitică

⁽¹⁾ Din care, în pofida articolului 19 din Regulamentul (CE) nr. 850/98 ⁽¹⁾, cel mult 5 % poate consta în stavrid negru cu o lungime cuprinsă între 12 și 14 cm. În scopul controlării cantității respective, factorul de conversie care se aplică la greutatea debarcărilor este de 1,20.

⁽¹⁾ Regulamentul (CE) nr. 850/98 al Consiliului din 30 martie 1998 pentru conservarea resurselor de pescuit prin măsuri tehnice de protecție a puietului de organisme marine (JO L 125, 27.4.1998, p. 1).

⁽²⁾ Condiție specială: până la 5 % din această cotă se poate pescui în zona IX (JAX/*09.)”

2. În partea B din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 39/2013, rubrica privitoare la stavridul negru din zona IX se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Stavrid negru <i>Trachurus spp.</i>	Zonă:	IX (JAX/09.)
Spania	7 762 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Portugalia	22 238 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Uniune	30 000		
TAC	30 000		TAC analitică

⁽¹⁾ Din care, în pofida articolului 19 din Regulamentul (CE) nr. 850/98, cel mult 5 % poate consta în stavrid negru cu o lungime cuprinsă între 12 și 14 cm. În scopul controlării cantității respective, factorul de conversie care se aplică la greutatea debarcărilor este de 1,20.

⁽²⁾ Condiție specială: până la 5 % din această cotă se poate pescui în zona VIIIc (JAX/*08C.)”

3. În partea B din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 39/2013, rubrica privitoare la stavridul negru din zona X; apele UE din zona CEEAF se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Stavrid negru <i>Trachurus spp.</i>	Zonă:	X; apele UE din zona CEEAF ⁽¹⁾ (JAX/X34PRT)
Portugalia	Urmează să se stabilească ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Uniune	Urmează să se stabilească ⁽⁴⁾		
TAC	Urmează să se stabilească ⁽⁴⁾		TAC de precauție

⁽¹⁾ Apele adiacente Insulelor Azore.

⁽²⁾ Din care, fără a se aduce atingere dispozițiilor articolului 19 din Regulamentul (CE) nr. 850/98, maximum 5 % poate consta în stavrid negru cu o lungime cuprinsă între 12 și 14 cm. În scopul controlării acestei cantități, factorul de conversie care se aplică la greutatea debarcărilor este de 1,20.

⁽³⁾ Se aplică articolul 6 din prezentul regulament.

⁽⁴⁾ Stabilită la o cantitate identică cu cea determinată în conformitate cu nota (3).”

4. În partea B din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 39/2013, rubrica privitoare la stavridul negru din apele UE din zona CEEAF se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Stavrid negru <i>Trachurus spp.</i>	Zonă:	Apele UE din zona CEEAF ⁽¹⁾ (JAX/341PRT)
Portugalia	Urmează să se stabilească ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Uniune	Urmează să se stabilească ⁽⁴⁾		
TAC	Urmează să se stabilească ⁽⁴⁾		TAC de precauție

⁽¹⁾ Apele adiacente Insulei Madeira.

⁽²⁾ Din care, fără a se aduce atingere dispozițiilor articolului 19 din Regulamentul (CE) nr. 850/98, maximum 5 % poate consta în stavrid negru cu o lungime cuprinsă între 12 și 14 cm. În scopul controlării acestei cantități, factorul de conversie care se aplică la greutatea debarcărilor este de 1,20.

⁽³⁾ Se aplică articolul 6 din prezentul regulament.

⁽⁴⁾ Stabilită la o cantitate identică cu cea determinată în conformitate cu nota (3).”

ANEXA III

1. Anexa IA la Regulamentul (UE) nr. 40/2013 se modifică după cum urmează:

- (a) rubrica privitoare la țipar și capturi accidentale asociate în apele UE aparținând zonelor IIA, IIIA și IV se înlocuiește cu următorul text

„Specia:	Țipar și capturi accidentale asociate <i>Ammodytes</i> spp.	Zona:	Apele UE din zonele IIA, IIIA și IV ⁽¹⁾
Danemarca	249 006 ⁽²⁾		
Regatul Unit	5 443 ⁽²⁾		
Germania	381 ⁽²⁾		
Suedia	9 144 ⁽²⁾		
Uniune	263 974		
Norvegia	22 450		
TAC	286 424		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (UE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (UE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Cu excepția apelor situate în limita a șase mile marine de la liniile de bază ale Regatului Unit la Shetland, Fair Isle și Foula.

⁽²⁾ Cel puțin 98 % dintre debarcările calculate în raport cu această cotă trebuie să fie specii de țipar. Capturile accidentale de limandă, macrou și merlan se calculează în raport cu procentul rămas de 2 % din cotă (OT1/*2A3A4).

Condiție specială:

În limitele cotelor menționate anterior, în următoarele zone de gestionare a speciilor de țipar, definite în anexa IIB, nu pot fi capturate cantități mai mari decât cele indicate mai jos:

Zona:	Apele UE din zonele de gestionare a speciilor de țipar						
	1	2	3	4	5	6	7
	(SAN/234_1)	(SAN/234_2)	(SAN/234_3)	(SAN/234_4)	(SAN/234_5)	(SAN/234_6)	(SAN/234_7)
Dane-marca	190 635	16 549	37 731	3 773	0	317	0
Regatul Unit	4 167	362	825	82	0	7	0
Germania	292	25	58	6	0	0	0
Suedia	7 000	608	1 386	139	0	12	0
Uniune	202 094	17 544	40 000	4 000	0	336	0
Norvegia	22 450	0	0	0	0	0	0
Total	224 544	17 544	40 000	4 000	0	336	0"

(b) rubrica privitoare la pește-pescar din apele norvegiene aparținând zonei IV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie: Pește-pescar <i>Lophiidae</i> ”		Zona: Apele norvegiene din zona IV (ANF/04-N.)
Belgia	45	
Danemarca	1 152	
Germania	18	
Țările de Jos	16	
Regatul Unit	269	
Uniune	1 500	
TAC	Nu se aplică”	TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

(c) rubrica privitoare la brosme din apele UE și internaționale aparținând zonelor V, VI și VII se înlocuiește cu următorul text:

„Specie: Brosme <i>Brosme brosme</i> ”		Zonă: Apele UE și internaționale din V, VI și VII (USK/567EL)
Germania	13	
Spania	46	
Franța	548	
Irlanda	53	
Regatul Unit	264	
Alții	13 ⁽¹⁾	
Uniune	937	
Norvegia	2 923 ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	
TAC	3 860	TAC analitică Se aplică articolul 11 din prezentul regulament.

⁽¹⁾ Exclusiv pentru capturi accidentale. Pescuitul direcționat nu este autorizat în cadrul acestei cote.

⁽²⁾ Această cotă se aplică pescuitului în apele UE din zonele IIa, IV, Vb, VI și VII (USK/*24X7C).

⁽³⁾ Condiție specială: din care, în zonele Vb, VI și VII, sunt autorizate în orice moment capturi accidentale din alte specii în proporție de 25 % per navă. Acest procent poate fi însă depășit în cursul primelor 24 de ore de la începerea activităților de pescuit într-un anumit perimetru. Capturile accidentale totale din alte specii în zonele Vb, VI și VII nu trebuie să depășească 3 000 de tone (OTH/*5B67-).

⁽⁴⁾ Inclusiv mihalț-de-mare. Cotele alocate Norvegiei sunt: 6 140 de tone de mihalț-de-mare (LIN/*5B67-) și 2 923 de tone de brosme (USK/*5B67-), care sunt interschimbabile până la maximum 2 000 de tone și pot fi pescuite exclusiv cu paragate în zonele Vb, VI și VII.”

(d) rubrica privitoare la heringul nordic din zona IIIa se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Hering nordic ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Zonă:	IIIa (HER/03A.)
Danemarca	23 115 ⁽²⁾		
Germania	370 ⁽²⁾		
Suedia	24 180 ⁽²⁾		
Uniune	47 665 ⁽²⁾		
TAC	55 000		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Debarcări de hering nordic capturat cu plase având dimensiunea ochiului de 32 mm sau mai mare.

⁽²⁾ Condiție specială: până la 50 % din această cantitate poate fi pescuită în apele UE din zona IV (HER/*04-C)."

(e) rubrica privitoare la heringul nordic din apele UE și norvegiene aparținând zonei IV, la nord de 53° 30' N se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Hering nordic ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Zonă:	Apele UE și norvegiene din zona IV, la nord de 53° 30' N (HER/4AB.)
Danemarca	81 945		
Germania	50 632		
Franța	23 464		
Țările de Jos	59 995		
Suedia	4 863		
Regatul Unit	65 901		
Uniune	286 800		
Norvegia	138 620 ⁽²⁾		
TAC	478 000		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Debarcări de hering nordic capturat cu plase având dimensiunea ochiului de 32 mm sau mai mare. Statele membre trebuie să raporteze debarcările de hering separat pentru zonele IVa (HER/04A.) și IVb (HER/04B.).

⁽²⁾ Din care până la 50 000 de tone pot fi capturate în apele UE din zonele IVa și IVb (HER/*4AB-C). Capturile efectuate în limita acestei cote se deduc din procentul din TAC al Norvegiei.

Condiție specială:

În limitele cotelor menționate anterior, în următoarea zonă nu se pot pescui cantități mai mari decât cele indicate mai jos:

Apele norvegiene la sud de 62° N (HER/*04N-) ⁽¹⁾	
Uniune	50 000

⁽¹⁾ Debarcări de hering capturat cu plase având dimensiunea ochiului de 32 mm sau mai mare. Statele membre trebuie să raporteze debarcările de hering separat pentru zonele IVa (HER/*4AN.) și IVb (HER/*4BN.)."

(f) rubrica privitoare la heringul nordic din apele norvegiene la sud de 62° N se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Hering nordic ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Zonă:	Apele norvegiene la sud de 62° N (HER/04-N.)
Suedia	922 ⁽¹⁾		
Uniune	922		
TAC	478 000		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Capturile accidentale de cod de Atlantic, eglefin, polac, merlan și cod saithe se scad din cota alocată acestor specii.”

(g) rubrica privitoare la heringul nordic din zona IIIa se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Hering nordic ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Zonă:	IIIa (HER/03A-BC)
Danemarca	5 692		
Germania	51		
Suedia	916		
Uniune	6 659		
TAC	6 659		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Exclusiv pentru debarcări de hering nordic capturat accidental cu plase având dimensiunea ochiului mai mică de 32 mm.”

(h) rubrica privitoare la heringul nordic din zonele IV, VII și din apele UE din zona IIa se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Hering nordic ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Zonă:	IV, VII și apele UE din zona IIa (HER/2A47DX)
Belgia	71		
Danemarca	13 787		
Germania	71		
Franța	71		
Țările de Jos	71		
Suedia	67		
Regatul Unit	262		
Uniune	14 400		
TAC	14 400		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Exclusiv pentru debarcări de hering nordic capturat accidental cu plase având dimensiunea ochiului mai mică de 32 mm.”

(i) rubrica privitoare la heringul nordic din zonele IVc și VIId se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Hering nordic ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Zonă:	IVc, VIId ⁽²⁾ (HER/4CXB7D)
Belgia	9 285 ⁽³⁾		
Danemarca	1 187 ⁽³⁾		
Germania	733 ⁽³⁾		
Franța	13 035 ⁽³⁾		
Țările de Jos	23 276 ⁽³⁾		
Regatul Unit	5 064 ⁽³⁾		
Uniune	52 580		
TAC	478 000		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Exclusiv pentru debarcări de hering nordic capturat cu plase având dimensiunea ochiului de 32 mm sau mai mare.

⁽²⁾ Cu excepția stocului Blackwater: se face trimitere la stocul de hering nordic din regiunea maritimă a estuarului Tamisei dintr-o zonă delimitată de o loxodromă trasată spre sud de la Capul Landguard (51° 56' N, 1° 19,1' E) până la latitudinea 51° 33' N și de acolo spre vest, către un punct pe coasta Regatului Unit.

⁽³⁾ Condiție specială: până la 50 % din această cotă poate fi capturată în zona IVb (HER/*04B)."

(j) rubrica privitoare la codul de Atlantic din zona Skagerrak se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cod de Atlantic <i>Gadus morhua</i>	Zonă:	Skagerrak (COD/03AN.)
Belgia	9 ⁽¹⁾		
Danemarca	3 026 ⁽¹⁾		
Germania	76 ⁽¹⁾		
Țările de Jos	19 ⁽¹⁾		
Suedia	530 ⁽¹⁾		
Uniune	3 660		
TAC	3 783		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Pe lângă această cotă, statele membre pot acorda navelor care navighează sub pavilioanele lor și care participă la studii privind pescuitul documentat integral alocări suplimentare până la o limită globală de 12 % din cota care le-a fost alocată, în condițiile stabilite la articolul 6 din prezentul regulament."

- (k) rubrica privitoare la codul de Atlantic din zona IV, apele UE din zona IIa și din cea parte a zonei IIIa neinclusă în zonele Skagerrak și Kattegat se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cod de Atlantic <i>Gadus morhua</i>	Zonă:	IV; apele UE din zona IIa; partea din zona IIIa neinclusă în zonele Skagerrak și Kattegat (COD/2A3AX4)
Belgia	782 ⁽¹⁾		
Danemarca	4 495 ⁽¹⁾		
Germania	2 850 ⁽¹⁾		
Franța	966 ⁽¹⁾		
Țările de Jos	2 540 ⁽¹⁾		
Suedia	30 ⁽¹⁾		
Regatul Unit	10 311 ⁽¹⁾		
Uniune	21 974		
Norvegia	4 501 ⁽²⁾		
TAC	26 475		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Pe lângă această cotă, statele membre pot acorda navelor care navighează sub pavilionul lor și care participă la studii privind pescuitul documentat integral alocări suplimentare până la o limită globală de 12 % din cota care le-a fost alocată, în condițiile stabilite la articolul 6 din prezentul regulament.

⁽²⁾ Se poate captura în apele UE. Capturile efectuate în limita acestei cote se deduc din procentul din TAC al Norvegiei.

Condiție specială:

În limitele cotelor menționate anterior, în următoarea zonă nu se pot pescui cantități mai mari decât cele indicate mai jos:

Apele norvegiene din zona IV (COD/*04N-)	
Uniune	19 099 [”]

- (l) rubrica privitoare la codul de Atlantic din apele norvegiene la sud de 62° N se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cod de Atlantic <i>Gadus morhua</i>	Zonă:	Apele norvegiene la sud de 62° N (COD/04-N.)
Suedia	382 ⁽¹⁾		
Uniune	382		
TAC	Nu se aplică		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Capturile accidentale de eglefin, polac, merlan și cod saithe se scad din cota alocată acestor specii.”

(m) rubrica privitoare la codul de Atlantic din zona VIII se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cod de Atlantic <i>Gadus morhua</i>	Zonă:	Zona VIII (COD/07D.)
Belgia	66	(¹)	
Franța	1 295	(¹)	
Țările de Jos	39	(¹)	
Regatul Unit	143	(¹)	
Uniune	1 543		
TAC	1 543		TAC analitică

(¹) Pe lângă această cotă, statele membre pot acorda navelor care navighează sub pavilioanele lor și care participă la studii privind pescuitul documentat integral alocări suplimentare până la o limită globală de 12 % din cota care le-a fost alocată, în condițiile stabilite la articolul 6 din prezentul regulament.”

(n) rubrica privitoare la eglefinul din zona IIIa și apele UE din subdiviziunile 22-32 se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Eglefin <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Zonă:	IIIa și apele UE din subdiviziunile 22-32 (HAD/3A/BCD)
Belgia	13		
Danemarca	2 231		
Germania	142		
Țările de Jos	3		
Suedia	264		
Uniune	2 653		
TAC	2 770		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

(o) rubrica privitoare la eglefinul din zona IV, și din apele UE aparținând zonei IIa se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Eglefin <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Zonă:	IV; apele UE din zona IIa (HAD/2AC4.)
Belgia	257		
Danemarca	1 770		
Germania	1 126		
Franța	1 963		
Țările de Jos	193		
Suedia	178		
Regatul Unit	29 194		
Uniune	34 681		
Norvegia	10 359		
TAC	45 040		TAC analitică

Condiție specială:

În limitele cotelor menționate anterior, în următoarea zonă nu se pot pescui cantități mai mari decât cele indicate mai jos:

Apele norvegiene din zona IV (HAD/*04N-)	
Uniune	25 798”

(p) rubrica privitoare la eglefinul din apele norvegiene la sud de 62° N se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Eglefin <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Zonă:	Apele norvegiene la sud de 62° N (HAD/04-N.)
Suedia	707 ⁽¹⁾		
Uniune	707		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

(¹) Capturile accidentale de cod de Atlantic, polac, merlan și cod saithe se scad din cota alocată acestor specii.”

(q) rubrica privitoare la merlanul din zona IIIa se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Merlan <i>Merlangius merlangus</i>	Zonă:	IIIa (WHG/03A.)
Danemarca	929		
Țările de Jos	3		
Suedia	99		
Uniune	1 031		
TAC	1 050”		TAC de precauție

(r) rubrica privitoare la merlanul din zona IV și din apele UE aparținând zonei IIa se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Merlan <i>Merlangius merlangus</i>	Zonă:	IV; apele UE din zona IIa (WHG/2AC4.)
Belgia	365		
Danemarca	1 577		
Germania	410		
Franța	2 370		
Țările de Jos	912		
Suedia	3		
Regatul Unit	11 402		
Uniune	17 039		
Norvegia	1 893 ⁽¹⁾		
TAC	18 932		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Se poate captura în apele UE. Capturile efectuate în limita acestei cote se deduc din procentul din TAC al Norvegiei.

Condiție specială:

În limitele cotelor menționate anterior, în următoarea zonă nu se pot pescui cantități mai mari decât cele indicate mai jos:

Apele norvegiene din zona IV (WHG/*04N-)	
Uniune	11 544”

(s) rubrica privitoare la merlanul și polacul din apele norvegiene la sud de 62° N se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Merlan și polac <i>Merlangius merlangus</i> și <i>Pollachius pollachius</i>	Zonă:	Apele norvegiene la sud de 62° N (WHG/04-N.) pentru merlan; (POL/04-N.) pentru polac
Suedia	190 ⁽¹⁾		
Uniune	190		
TAC	Nu se aplică		TAC de precauție.

⁽¹⁾ Capturile accidentale de cod de Atlantic, eglefin și cod saithe se scad din cota alocată acestor specii”.

(t) rubrica privitoare la putasul din apele norvegiene aparținând zonelor II și IV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Putasu <i>Micromesistius poutassou</i>	Zonă:	Apele norvegiene din zonele II și IV (WHB/24-N.)
Danemarca	0		
Regatul Unit	0		
Uniune	0		
TAC	643 000”		TAC analitică

- (u) rubrica referitoare la putasu din apele UE și internaționale din zonele I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII și XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specia:	Putasu <i>Micromesistius poutassou</i>	Zona:	Apele UE și internaționale din zonele I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII și XIV (WHB/1X14)
Danemarca	17 715 ⁽¹⁾		
Germania	6 888 ⁽¹⁾		
Spania	15 018 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Franța	12 328 ⁽¹⁾		
Irlanda	13 718 ⁽¹⁾		
Țările de Jos	21 601 ⁽¹⁾		
Portugalia	1 395 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Suedia	4 382 ⁽¹⁾		
Regatul Unit	22 987 ⁽¹⁾		
Uniune	116 032 ⁽¹⁾		
Norvegia	45 000		
TAC	643 000		TAC analitică

⁽¹⁾ Condiție specială: din care până la 64 % se poate pescui în zona economică norvegiană sau în zona de pescuit din jurul insulei Jan Mayen (WHB/*NZJM1).

⁽²⁾ Se pot realiza transferuri din această cotă către VIIIc, IX și X; Apele UE din CECAF 34.1.1. Totuși, orice transfer de acest gen trebuie comunicat în prealabil Comisiei.”

- (v) rubrica referitoare la putasu din zonele VIIIc, IX și X și din apele UE aparținând zonei CECAF 34.1.1. se înlocuiește cu următorul text:

„Specia:	Putasu <i>Micromesistius poutassou</i>	Zonă:	VIIIc, IX și X; apele UE din zona CECAF 34.1.1 (WHB/8C3411)
Spania	13 213		
Portugalia	3 303		
Uniune	16 516 ⁽¹⁾		
TAC	643 000		TAC analitică

⁽¹⁾ Condiție specială: din care până la 64 % se poate pescui în ZEE norvegiană sau în zona de pescuit din jurul insulei Jan Mayen (WHB/*NZJM2).”

- (w) rubrica referitoare la putasu din apele UE din zonele II, IVa, V, VI la nord de 56° 30'N și VII la vest de 12° W se înlocuiește cu următorul text:

„Specia:	Putasu <i>Micromesistius poutassou</i>	Zona:	Apele UE din zonele II, IVa, V, VI la nord de 56° 30'N și VII la vest de 12° W (WHB/24A567)
Norvegia	113 630 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	643 000		TAC analitică

⁽¹⁾ Se calculează în raport cu limitele de captură alocate Norvegiei stabilite prin acordul statelor de coastă.

⁽²⁾ Condiție specială: captura din zona IV nu poate depăși 28 408 tone, adică 25 % din cota de acces a Norvegiei.”

- (x) rubrica referitoare la mihalțul-de-mare albastru din apele UE și internaționale aparținând zonelor Vb, VI și VII se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Mihalț-de-mare albastru <i>Molva dypterygia</i>	Zonă:	Apele UE și internaționale din zonele Vb, VI, VII (BLI/5B67-)
Germania	25		
Estonia	4		
Spania	79		
Franța	1 806		
Irlanda	7		
Lituania	2		
Polonia	1		
Regatul Unit	459		
Alții	7 ⁽¹⁾		
Uniune	2 390		
Norvegia	150 ⁽²⁾		
TAC	2 540		TAC analitică Se aplică articolul 11 din prezentul regulament.

⁽¹⁾ Exclusiv pentru capturi accidentale. Pescuitul direcționat nu este autorizat în cadrul acestei cote.

⁽²⁾ Această cotă se aplică pescuitului în apele UE din zonele IIa, IV, Vb, VI și VII (BLI/*24X7C)."

- (y) rubrica referitoare la mihalțul-de-mare din apele UE și internaționale aparținând zonelor VI, VII, VIII, IX, X, XII și XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Mihalț de mare <i>Molva molva</i>	Zonă:	Apele UE și internaționale din zonele VI, VII, VIII, IX, X, XII și XIV (LIN/6X14.)
Belgia	30		
Danemarca	5		
Germania	109		
Spania	2 211		
Franța	2 357		
Irlanda	591		
Portugalia	5		
Regatul Unit	2 716		
Uniune	8 024		
Norvegia	6 140 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	14 164		TAC analitică Se aplică articolul 11 din prezentul regulament.

⁽¹⁾ Condiție specială: din care în zonele Vb, VI și VII sunt autorizate în orice moment capturi accidentale din alte specii, în proporție de 25 % per navă. Acest procent poate fi însă depășit în cursul primelor 24 de ore de la începerea activităților de pescuit într-un anumit perimetru. Capturile accidentale totale din alte specii în zonele VI și VII nu pot depăși 3 000 de tone (OTH/*6X14.).

⁽²⁾ Inclusiv brosme. Cotele alocate Norvegiei sunt: 6 140 de tone de mihalț-de-mare și 2 923 de tone de brosme, interschimbabile până la un maximum de 2 000 de tone. Aceste cote pot fi pescuite exclusiv cu paragate în zonele Vb, VI și VII."

(z) rubrica referitoare la mihalț de mare din apele norvegiene din zona IV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Mihalț de mare <i>Molva molva</i>	Zona:	Apele norvegiene din zona IV (LIN/04-N.)
Belgia	7		
Danemarca	831		
Germania	23		
Franța	9		
Țările de Jos	1		
Regatul Unit	74		
Uniune	945		
TAC	Nu se aplică”		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (UE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (UE) nr. 847/96 nu se aplică.

(aa) intrarea pentru langustina din apele norvegiene aparținând zonei IV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Langustină <i>Nephrops norvegicus</i>	Zonă:	Apele norvegiene din zona IV (NEP/04-N.)
Danemarca	947		
Germania	0		
Regatul Unit	53		
Uniune	1 000		
TAC	Nu se aplică”		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

(bb) rubrica privitoare la crevețele nordic din zona IIIa se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Crevete nordic <i>Pandalus borealis</i>	Zonă:	IIIa (PRA/03A.)
Danemarca	2 308		
Suedia	1 243		
Uniune	3 551		
TAC	6 650”		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

(cc) rubrica privitoare la crevetele nordic din apele norvegiene la sud de 62° N se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Crevete nordic <i>Pandalus borealis</i>	Zonă:	Apele norvegiene la sud de 62° N (PRA/04-N.)
Danemarca	357		
Suedia	123 ⁽¹⁾		
Uniune	480		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Capturile accidentale de cod de Atlantic, eglefin, polac, merlan și cod saithe se scad din cotele alocate acestor specii.”

(dd) rubrica privitoare la cambula de Baltica din zona Skagerrak se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cambulă de Baltica <i>Pleuronectes platessa</i>	Zonă:	Skagerrak (PLE/03AN.)
Belgia	55		
Danemarca	7 117		
Germania	37		
Țările de Jos	1 369		
Suedia	381		
Uniune	8 959		
TAC	9 142”		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

- (ee) rubrica referitoare la cambula de Baltica în zona IV; apele UE din zona IIa; partea din zona IIIa care nu este cuprinsă în Skagerrak și Kattegat se înlocuiește cu următorul text:

„Specia:	Cambulă de Baltica <i>Pleuronectes platessa</i>	Zona:	IV; apele UE din zona IIa; partea din zona IIIa care nu este cuprinsă în Skagerrak și Kattegat (PLE/2A3AX4)
Belgia	5 614		
Danemarca	18 245		
Germania	5 263		
Franța	1 053		
Țările de Jos	35 086		
Regatul Unit	25 964		
Uniune	91 225		
Norvegia	5 845		
TAC	97 070		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (UE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (UE) nr. 847/96 nu se aplică.

Condiție specială:

În limitele cotelor menționate anterior, în următoarea zonă nu pot fi capturate cantități mai mari decât cele indicate mai jos:

	Apele norvegiene din zona IV (PLE/*04N-)
Uniune	37 331”

- (ff) rubrica privitoare la codul saithe din zonele IIIa și IV, din apele UE aparținând zonelor IIa, IIIb, IIIc și subdiviziunilor 22-32 se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cod saithe <i>Pollachius virens</i>	Zonă:	IIIa și IV; apele UE din zonele IIa, IIIb, IIIc și subdiviziunile 22-32 (POK/2A34.)
Belgia	32		
Danemarca	3 757		
Germania	9 487		
Franța	22 326		
Țările de Jos	95		
Suedia	516		
Regatul Unit	7 273		
Uniune	43 486		
Norvegia	47 734 ⁽¹⁾		
TAC	91 220		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Se poate captura numai în apele UE din zonele IV și în IIIa (POK/*3A4-C). Capturile din cadrul acestei cote se scad din cota din TAC a Norvegiei.”

(gg) rubrica privitoare la codul saithe din zona VI și din apele UE și internaționale aparținând zonelor Vb, XII și XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cod saithe <i>Pollachius virens</i>	Zonă:	VI: apele UE și internaționale din zonele Vb, XII și XIV (POK/56-14)
Germania	484		
Franța	4 805		
Irlanda	421		
Regatul Unit	3 254		
Uniune	8 964		
Norvegia	500 ⁽¹⁾		
TAC	9 464		TAC analitică

⁽¹⁾ Trebuie pescuit la nord de 56° 30' N (POK/*5614N).”

(hh) rubrica privitoare la codul saithe din apele norvegiene la sud de 62° N se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cod saithe <i>Pollachius virens</i>	Zonă:	Apele norvegiene la sud de 62° N (POK/04-N.)
Suedia	880 ⁽¹⁾		
Uniune	880		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Capturile accidentale de cod de Atlantic, eglefin, polac și merlan se scad din cota alocată acestor specii.”

(ii) rubrica privitoare la halibutul negru din apele UE aparținând zonelor IIa și IV și din apele UE și internaționale aparținând zonelor VB și VI se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Halibut negru <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Zonă:	Apele UE din zonele IIa și IV; apele UE și internaționale din zonele Vb și VI (GHL/2A-C46)
Danemarca	13		
Germania	23		
Estonia	13		
Spania	13		
Franța	218		
Irlanda	13		
Lituania	13		
Polonia	13		
Regatul Unit	857		
Uniune	1 176		
Norvegia	824 ⁽¹⁾		
TAC	2 000		TAC analitică

⁽¹⁾ Trebuie pescuit în apele UE din zonele IIa și VI. În zona VI această cantitate poate fi pescuită numai cu paragate (GHL/*2A6-C).”

- (jj) rubrica privitoare la macroul din zonele IIIa și IV și din apele UE aparținând zonelor IIa, IIIb, IIIc și subdiviziunilor 22-32 se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Macrou <i>Scomber scombrus</i>	Zonă:	IIIa și IV; apele UE din zonele IIa, IIIb, IIIc și subdiviziunile 22-32 (MAC/2A34.)
Belgia	440 ⁽³⁾		
Danemarca	15 072 ⁽³⁾		
Germania	459 ⁽³⁾		
Franța	1 387 ⁽³⁾		
Țările de Jos	1 396 ⁽³⁾		
Suedia	4 174 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Regatul Unit	1 293 ⁽³⁾		
Uniune	24 221 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Norvegia	141 809 ⁽⁴⁾		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică

(1) Condiție specială: inclusiv 242 de tone care trebuie capturate în apele norvegiene la sud de 62° N (MAC/*04N-).

(2) În cazul pescuitului în apele norvegiene, capturile accidentale de cod de Atlantic, eglefin, polac, merlan și cod saithe se scad din cotele alocate acestor specii.

(3) Se poate captura și în apele norvegiene din zona IVa (MAC/*4AN).

(4) Se deduce din partea din TAC alocată Norvegiei (cota de acces). Această cantitate include cota Norvegiei din TAC pentru Marea Nordului, care se ridică la 39 599 de tone. Cota respectivă poate fi pescuită numai în zona IVa (MAC/*04A.), cu excepția a 3 000 de tone care pot fi pescuite în zona IIIa (MAC/*03A.).

Condiție specială:

În cadrul limitelor cotelor menționate anterior, în zonele specificate pot fi capturate cel mult cantitățile de mai jos:

	IIIa (MAC/*03A.)	IIIa și IVbc (MAC/*3A4BC)	IVb (MAC/*04B.)	IVc (MAC/*04C.)	VI, apele internaționale din zona IIa, de la 1 ianuarie la 31 martie 2013 și în decembrie 2013 (MAC/*2A6.)
Danemarca	0	4 130	0	0	8 107
Franța	0	490	0	0	0
Țările de Jos	0	490	0	0	0
Suedia	0	0	390	10	1 573
Regatul Unit	0	490	0	0	0
Norvegia	3 000	0	0	0	0*

- (kk) rubrica privitoare la macroul din zonele VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc și VIIIe, din apele UE și internaționale aparținând zonei Vb și din apele internaționale aparținând zonelor IIA, XII și XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Macrou <i>Scomber scombrus</i>	Zonă:	VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc și VIIIe; apele UE și internaționale din zona Vb; apele internaționale din zonele IIA, XII și XIV (MAC/2CX14-)
Germania	17 326		
Spania	18		
Estonia	144		
Franța	11 552		
Irlanda	57 753		
Letonia	106		
Lituania	106		
Țările de Jos	25 267		
Polonia	1 220		
Regatul Unit	158 825		
Uniune	272 317		
Norvegia	11 788 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică

(¹) Se poate pescui în zonele IIA și VIa la nord de 56° 30' N, în zonele IVa, VIIc, VIIe, VIIIc și VIIIh (MAC/*AX7H).

(²) Norvegia poate pescui o cantitate suplimentară de 28 362 de tone din cota de acces la nord de 56°30' N, care se scad din limita sa de captură (MAC/*N6530).

Condiție specială:

În limitele cotelor menționate anterior, în zonele și în perioadele precizate în continuare nu se pot pescui cantități mai mari decât cele indicate mai jos:

	Apele UE și norvegiene din zona IVa (MAC/*4A-EN) În perioadele 1 ianuarie-15 februarie 2013 și 1 septembrie-31 decembrie 2013	Apele norvegiene din zona IIA (MAC/*2AN-)
Germania	6 971	710
Franța	4 648	473
Irlanda	23 237	2 366
Țările de Jos	10 166	1 035
Regatul Unit	63 905	6 507
Uniune	108 927	11 091”

- (ll) rubrica privitoare la macroul din zonele VIIIc, IX și X și din apele UE aparținând zonei CECAF 34.1.1. se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Macrou <i>Scomber scombrus</i>	Zonă:	VIIIc, IX și X; apele UE din zona CECAF 34.1.1 (MAC/8C3411)
Spania	25 682 ⁽¹⁾		
Franța	170 ⁽¹⁾		
Portugalia	5 308 ⁽¹⁾		
Uniune	31 160		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică

- ⁽¹⁾ Condiție specială: cantitățile care fac obiectul unor schimburi cu alte state membre pot fi capturate în zonele VIIIa, VIIIb și VIIIc (MAC/*8ABD.). Cu toate acestea, cantitățile oferite la schimb de Spania, Portugalia sau Franța pentru a fi capturate în zonele VIIIa, VIIIb și VIIIc nu trebuie să depășească 25 % din cota statului membru donator.

Condiție specială:

În limitele cotelor menționate anterior, în următoarea zonă nu se pot pescui cantități mai mari decât cele indicate mai jos:

	VIIIb (MAC/*08B.)
Spania	2 157
Franța	14
Portugalia	446”

- (mm) rubrica privitoare la macroul din apele norvegiene aparținând zonelor IIa și IVa se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Macrou <i>Scomber scombrus</i>	Zonă:	Apele norvegiene din zonele IIa și IVa (MAC/2A4A-N)
Danemarca	10 694 ⁽¹⁾		
Uniune	10 694 ⁽¹⁾		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică

- ⁽¹⁾ Capturile pescuite în zonele IIa (MAC/*02A.) și IVa (MAC/*4A.) trebuie raportate separat.”

(nn) rubrica privitoare la limba-de-mare comună din apele UE aparținând zonelor II și IV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Limbă-de-mare comună <i>Solea solea</i>	Zonă:	Apele UE din zonele II și IV (SOL/24-C.)
Belgia	1 164		
Danemarca	532		
Germania	931		
Franța	233		
Țările de Jos	10 511		
Regatul Unit	599		
Uniune	13 970		
Norvegia	30 ⁽¹⁾		
TAC	14 000		TAC analitică

⁽¹⁾ Se poate pescui numai în apele UE din zona IV (SOL/*04-C.)”

(oo) rubrica privitoare la șprot și capturile accidentale asociate din zona IIIa se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Șprot și capturi accidentale asociate <i>Sprattus sprattus</i>	Zonă:	IIIa (SPR/03A.)
Danemarca	27 875 ⁽¹⁾		
Germania	58 ⁽¹⁾		
Suedia	10 547 ⁽¹⁾		
Uniune	38 480		
TAC	41 600		TAC de precauție

⁽¹⁾ Cel puțin 95 % din debarcărilor calculate în raport cu această cotă trebuie să fie de șprot. Capturile accidentale de limandă, merlan și eglefin se scad din procentul rămas de 5 % din cotă (OTH/*03A.)”

(pp) rubrica privitoare la șprot și capturile accidentale asociate din apele UE aparținând zonelor IIa și IV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Șprot și capturi accidentale asociate <i>Sprattus sprattus</i>	Zonă:	Apele UE din zonele IIa și IV (SPR/2AC4-C)
Belgia	1 737 ⁽²⁾		
Danemarca	137 489 ⁽²⁾		
Germania	1 737 ⁽²⁾		
Franța	1 737 ⁽²⁾		
Țările de Jos	1 737 ⁽²⁾		
Suedia	1 330 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Regatul Unit	5 733 ⁽²⁾		
Uniune	151 500		
Norvegia	10 000		
TAC	161 500		TAC de precauția

⁽¹⁾ Inclusiv țipar.

⁽²⁾ Cel puțin 98 % din debarcările calculate în raport cu această cotă trebuie să fie de șprot. Capturile accidentale de limandă și merlan se calculează în raport cu procentul rămas de 2 % din cotă (OTH/*2AC4C)."

(qq) rubrica privitoare la stavridul negru și capturile accidentale asociate din apele UE aparținând zonelor IVb, IVc și VIII se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Stavrid negru și capturi accidentale asociate <i>Trachurus spp.</i>	Zonă:	Apele UE din zonele IVb, IVc și VIII (JAX/4BC7D)
Belgia	38 ⁽³⁾		
Danemarca	16 367 ⁽³⁾		
Germania	1 445 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Spania	304 ⁽³⁾		
Franța	1 358 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Irlanda	1 029 ⁽³⁾		
Țările de Jos	9 854 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Portugalia	35 ⁽³⁾		
Suedia	75 ⁽³⁾		
Regatul Unit	3 895 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Uniune	34 400		
Norvegia	3 550 ⁽²⁾		
TAC	37 950		TAC de precauție

⁽¹⁾ Condiție specială: până la 5 % din această cotă pescuită în diviziunea VIII se poate considera ca fiind pescuită în cadrul cotei aferente zonei: apele UE din zonele IIa, IVa, VI, VIIa-c, VIIe-k, VIIIa, VIIIb, VIIIc și VIIIe; apele UE și internaționale din zona Vb; apele internaționale din zonele XII și XIV (JAX/*2A-14).

⁽²⁾ Se poate pescui numai în apele UE din zona IV (JAX/*04-C).

⁽³⁾ Cel puțin 95 % din debarcările calculate în raport cu această cotă trebuie să fie de stavrid negru. Capturile accidentale de caproide, eglefin, merlan și macrou se scad din procentul rămas de 5 % din cotă (OTH/*4BC7D)."

- (rr) rubrica privitoare la stavridul negru și capturile accidentale în apele UE aparținând zonelor IIa, IVa; VI, VIIa-c, VIIe-k, VIIIa, VIIIb, VIIIc și VIIIe; apelor UE și internaționale din zona Vb; apelor internaționale din zonele XII și XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Stavrid negru și capturi accidentale asociate <i>Trachurus spp.</i>	Zonă:	Apele UE din zonele IIa, IVa; VI, VIIa-c, VIIe-k, VIIIa, VIIIb, VIIIc și VIIIe; apele UE și internaționale din zona Vb; apele internaționale din zonele XII și XIV (JAX/2A-14)
Danemarca	15 702 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Germania	12 251 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Spania	16 711 ⁽³⁾		
Franța	6 306 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Irlanda	40 803 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Țările de Jos	49 156 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Portugalia	1 610 ⁽³⁾		
Suedia	675 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Regatul Unit	14 775 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Uniune	157 989		
TAC	157 989		TAC analitică

⁽¹⁾ Condiție specială: până la 5 % din această cotă pescuită în apele UE din zonele IIa sau IVa înainte de 30 iunie 2013 se poate considera ca fiind pescuită în cadrul cotei aferente apelor UE din zonele IVb, IVc și VIIIc (JAX/*4BC7D).

⁽²⁾ Condiție specială: până la 5 % din această cotă poate fi pescuită în zona VIIIc (JAX/*07D).

⁽³⁾ Cel puțin 95 % din debarcărilor calculate în raport cu această cotă trebuie să fie de stavrid negru. Capturile accidentale de caproide, eglefin, merlan și macrou se scad din procentul rămas de 5 % din cotă (OTH/*2A-14).”

- (ss) rubrica privitoare la merluciu norvegian și capturile accidentale asociate din zona IIIa și din apele UE aparținând zonelor IIa și IV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Merluciu norvegian și capturi accidentale asociate <i>Trisopterus esmarki</i>	Zonă:	Zona IIIa; apele UE din zonele IIa și IV (NOP/2A3A4.)
Danemarca	167 345 ⁽¹⁾		
Germania	32 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Țările de Jos	123 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Uniune	167 500 ⁽¹⁾		
Norvegia	20 000		
TAC	187 500		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Cel puțin 95 % din debarcărilor calculate în raport cu această cotă trebuie să fie de merluciu norvegian. Capturile accidentale de eglefin și merlan se scad din procentul rămas de 5 % din cotă (OT2/*2A3A4).

⁽²⁾ Cota poate fi pescuită doar în apele UE din zonele ICES IIa, IIIa și IV.”

(tt) rubrica privitoare la peștele industrial din apele norvegiene aparținând zonei IV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Pește industrial	Zonă:	Apele norvegiene din zona IV (I/F/04-N.)
Suedia	800 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Uniune	800		
TAC	Nu se aplică		TAC de precauție

⁽¹⁾ Capturile accidentale de cod de Atlantic, eglefin, polac, merlan și cod saithe se scad din cota alocată acestor specii.

⁽²⁾ Condiție specială: din care maximum 400 de tone de stavrid negru (JAX/*04-N).”

(uu) rubrica privitoare la alte specii din apele UE aparținând zonelor Vb, VI și VII se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Alte specii	Zonă:	Apele UE din zonele Vb, VI și VII (OTH/5B67-C)
Uniune	Nu se aplică		
Norvegia	140 ⁽¹⁾		
TAC	Nu se aplică		TAC de precauție

⁽¹⁾ Capturat numai cu paragat.”

(vv) rubrica privitoare la alte specii din apele norvegiene aparținând zonei IV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Alte specii	Zonă:	Apele norvegiene din zona IV (OTH/04-N.)
Belgia	35		
Danemarca	3 250		
Germania	366		
Franța	151		
Țările de Jos	260		
Suedia	Nu se aplică ⁽¹⁾		
Regatul Unit	2 438		
Uniune	6 500 ⁽²⁾		
TAC	Nu se aplică		TAC de precauție

⁽¹⁾ Cotă de „alte specii” pe care Norvegia o alocă tradițional Suediei.

⁽²⁾ Inclusiv activități de pescuit nemenționate în mod specific. În urma unor consultări pot fi introduse excepții, după caz.”

(ww) rubrica privitoare la alte specii din apele UE aparținând zonelor IIa, IV și VIa la nord de 56° 30' N se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Alte specii	Zonă:	Apele UE din zonele IIa, IV și VIa la nord de 56° 30' N (OTH/2A46AN)
Uniune	Nu se aplică		
Norvegia	3 250 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	Nu se aplică		TAC de precauție

⁽¹⁾ Limitat la IIa și IV (OTH/*2A4-C).

⁽²⁾ Inclusiv activități de pescuit nemenționate în mod specific. În urma unor consultări pot fi introduse excepții, după caz.”

2. Anexa IB la Regulamentul (UE) nr. 40/2013 se modifică după cum urmează:

(a) rubrica privitoare la heringul nordic din apele UE, norvegiene și internaționale aparținând zonelor I și II se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Hering nordic <i>Clupea harengus</i>	Zonă:	Apele UE, norvegiene și internaționale din zonele I și II (HER/1/2-)
Belgia	14 ⁽¹⁾		
Danemarca	13 806 ⁽¹⁾		
Germania	2 418 ⁽¹⁾		
Spania	46 ⁽¹⁾		
Franța	596 ⁽¹⁾		
Irlanda	3 574 ⁽¹⁾		
Țările de Jos	4 941 ⁽¹⁾		
Polonia	699 ⁽¹⁾		
Portugalia	46 ⁽¹⁾		
Finlanda	214 ⁽¹⁾		
Suedia	5 116 ⁽¹⁾		
Regatul Unit	8 827 ⁽¹⁾		
Uniune	40 297 ⁽¹⁾		
Norvegia	34 695 ⁽²⁾		
TAC	619 000		TAC analitică

⁽¹⁾ Odată cu raportarea capturilor către Comisie, se vor raporta și cantitățile pescuite în fiecare din următoarele zone: zona de reglementare NEAFC, apele UE, apele feroeze, apele norvegiene, zona de pescuit din jurul insulei Jan Mayen, zona de pescuit protejată din jurul insulelor Svalbard.

⁽²⁾ Capturile din această cotă se scad din partea din TAC alocată Norvegiei (cota de acces). Această cotă poate fi pescuită în apele UE la nord de 62° N.

Condiție specială:

În limitele părții menționate anterior alocate Uniunii din TAC, în următoarea zonă pot fi capturate maximum 34 695 de tone:

Apele norvegiene la nord de 62° N și zona
de pescuit din jurul insulei Jan Mayen
(HER/*2AJMN)”

(b) rubrica privitoare la cod din apele norvegiene din zonele I și II se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cod	Zona:
	<i>Gadus morhua</i>	Apele norvegiene din zonele I și II (COD/1N2AB.)
Germania	2 413	
Grecia	299	
Spania	2 691	
Irlanda	299	
Franța	2 215	
Portugalia	2 691	
Regatul Unit	9 363	
Uniune	19 971	
TAC	Nu se aplică	TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (UE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (UE) nr. 847/96 nu se aplică.

(c) rubrica privitoare la codul de Atlantic din apele groenlandeze aparținând zonei NAFO 1 și zonei XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cod de Atlantic	Zonă:
	<i>Gadus morhua</i>	Apele groenlandeze din zona NAFO 1 și din zona XIV (COD/N1GL14)
Germania	1 391 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾	
Regatul Unit	309 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾	
Uniune	1 700 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾	
Norvegia	500	
TAC	Nu se aplică	TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

(¹) Pescuitul este interzis în zona din estul Groenlandei denumită „Kleine Banke”. Zona este delimitată de următoarele coordonate:
64°40' N 37°30' V
64°40' N 37°30' V
64°15' N 36°30' V și
64°15' N 37°30' V

(²) Poate fi pescuit în Groenlanda de Est sau de Vest. Cu toate acestea, în Groenlanda de Est pescuitul este permis doar:
— cu traulere, de la 1 iulie până la 31 decembrie 2013.
— cu nave cu paragate, de la 1 aprilie până la 31 decembrie 2013.

(³) Pescuitul se efectuează în procent de 100 % în prezența unui observator și cu sisteme de monitorizare a navelor de pescuit (VMS). În ceea ce privește zonele enumerate mai jos, se poate captura un maximum de 80 % din cotă. În plus, în fiecare zonă trebuie depus un efort minim de 10 lansări per navă:

Zona	Limită
1. Groenlanda de Est (COD/N65E44)	la nord de 65° N și la est de 44° V
2. Groenlanda de Est (COD/645E44)	între 64° N și 65° N și la est de 44° V
3. Groenlanda de Est (COD/624E44)	între 62° N și 64° N și la est de 44° V
4. Groenlanda de Est (COD/S62E44)	la sud de 62° N și la est de 44° V
5. Groenlanda de Vest (COD/S62W44)	la sud de 62° N și la vest de 44° V
6. Groenlanda de Vest (COD/N62W44)	la nord de 62° N și la vest de 44° V

(d) rubrica privitoare la codul de Atlantic din zonele I și IIb se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cod de Atlantic <i>Gadus morhua</i>	Zonă:	I și IIb (COD/1/2B.)
Germania	7 739 ⁽³⁾		
Spania	14 329 ⁽³⁾		
Franța	3 758 ⁽³⁾		
Polonia	3 057 ⁽³⁾		
Portugalia	2 816 ⁽³⁾		
Regatul Unit	5 223 ⁽³⁾		
Alte state membre	250 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Uniune	37 172 ⁽²⁾		
TAC	986 000		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Cu excepția Germaniei, a Spaniei, a Franței, a Poloniei, a Portugaliei și a Regatului Unit.

⁽²⁾ Alocarea către Uniune a părții din stocul de cod de Atlantic disponibil în zonele Spitzbergen și Insula Urșilor și a capturilor accidentale asociate de eglefin nu prejudiciază în niciun fel drepturile și obligațiile care decurg din Tratatul de la Paris din 1920.

⁽³⁾ Capturile accidentale de eglefin pot reprezenta până la 15 % per lansare. Cantitățile de capturi accidentale de eglefin se adaugă cotei de cod de Atlantic.”

(e) rubrica privitoare la halibutul de Atlantic din apele groenlandeze aparținând zonelor V și XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Halibut de Atlantic <i>Hippoglossus hippoglossus</i>	Zonă:	Apele groenlandeze din zonele V și XIV (HAL/514GRN)
Portugalia	125		
Uniune	125		
Norvegia	75 ⁽¹⁾		
TAC	Nu se aplică		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Se pescuiește cu paragate (HAL/*514GRN).”

(f) rubrica privitoare la halibutul de Atlantic din apele groenlandeze aparținând zonei NAFO 1 se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Halibut de Atlantic <i>Hippoglossus hippoglossus</i>	Zonă:	Apele groenlandeze din zona NAFO 1 (HAL/N1GRN.)
Uniune	125		
Norvegia	75 ⁽¹⁾		
TAC	Nu se aplică		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Se pescuiește cu paragate (HAL/*N1GRN).”

- (g) rubrica privitoare la grenadierul din apele groenlandeze aparținând zonelor V și XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Grenadier <i>Macrourus</i> spp.	Zonă:	Apele groenlandeze din zonele V și XIV (GRV/514GRN)
Uniune	140 ⁽¹⁾		
TAC	Nu se aplică ⁽²⁾		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Condiție specială: speciile grenadier de stâncă (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514GRN) și grenadier *Macrourus berglax* (RHG/514GRN) nu trebuie vizate. Aceste specii pot fi capturate doar accidental și se raportează separat.

⁽²⁾ Norvegiei i se alocă un total de 120 de tone, care poate fi pescuit fie în această zonă TAC, fie în apele groenlandeze din zona NAFO 1 (GRV/514N1G). Condiție specială: speciile grenadier de stâncă (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514N1G) și grenadier *Macrourus berglax* (RHG/514N1G) nu trebuie vizate. Aceste specii pot fi capturate doar accidental și se raportează separat.”

- (h) rubrica privitoare la grenadierul din apele norvegiene aparținând zonei NAFO 1 se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Grenadier <i>Macrourus</i> spp.	Zonă:	Apele groenlandeze din zona NAFO 1 (GRV/N1GRN.)
Uniune	140 ⁽¹⁾		
TAC	Nu se aplică ⁽²⁾		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Condiție specială: speciile grenadier de stâncă (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/N1GRN.) și grenadier *Macrourus berglax* (RHG/N1GRN.) nu trebuie vizate. Aceste specii pot fi capturate doar accidental și se raportează separat.

⁽²⁾ Norvegiei i se alocă un total de 120 de tone, care poate fi pescuit fie în această zonă TAC, fie în apele groenlandeze din zonele V și XIV (GRV/514N1G). Condiție specială: speciile grenadier de stâncă (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514N1G.) și grenadier *Macrourus berglax* (RHG/514N1G.) nu trebuie vizate. Aceste specii pot fi capturate doar accidental și se raportează separat.”

- (i) rubrica privitoare la capelinul din apele groenlandeze aparținând zonelor V și XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Capelin <i>Mallotus villosus</i>	Zonă:	Apele groenlandeze din zonele V și XIV (CAP/514GRN)
Danemarca	4 909		
Regatul Unit	46		
Suedia	352		
Germania	214		
Toate statele membre	254 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Uniune	5 775 ⁽³⁾		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Cu excepția statelor membre ce dețin peste 10 % din cota Uniunii.

⁽²⁾ Statele membre cărora le-a fost alocată o cotă pot accesa cota alocată pentru „Toate statele membre” doar după epuizarea propriei cote.

⁽³⁾ Se poate pescui în perioada 1 ianuarie 2013 – 30 aprilie 2013. Dacă până la 15 aprilie 2013 se atinge un nivel de captură de 70 % din această cotă inițială a Uniunii, ea se majorează în mod automat cu o cantitate suplimentară de 5 775 de tone, care urmează să fie pescuită în aceeași perioadă. Cota suplimentară a Uniunii se consideră alocată conform aceleiași metode de distribuire.”

(j) rubrica privitoare la sebasta de mare din apele norvegiene din zonele I și II se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Sebastă de mare <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Zonă:	Apele norvegiene din zonele I și II (HAD/1N2AB.)
Germania	317		
Franța	191		
Regatul Unit	973		
Uniune	1 481		
TAC	Nu se aplică”		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (UE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (UE) nr. 847/96 nu se aplică.

(k) rubrica privitoare la crevetele nordic din apele Groenlandei aparținând zonelor V și XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Crevete nordic <i>Pandalus borealis</i>	Zonă:	Apele groenlandeze din zonele V și XIV (PRA/514GRN)
Danemarca	2 400		
Franța	2 400		
Uniune	4 800		
Norvegia	2 700		
TAC	Nu se aplică”		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

(l) rubrica privitoare la cod saithe din apele norvegiene aparținând zonelor I și II se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Cod saithe <i>Pollachius virens</i>	Zonă:	Apele norvegiene din zonele I și II (POK/1N2AB.)
Germania	2 040		
Franța	328		
Regatul Unit	182		
Uniune	2 550		
TAC	Nu se aplică”		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

- (m) rubrica privitoare la halibutul negru din apele norvegiene aparținând zonelor I și II se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Halibut negru <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Zonă:	Apele norvegiene din zonele I și II (GHL/1N2AB.)
Germania	25 ⁽¹⁾		
Regatul Unit	25 ⁽¹⁾		
Uniune	50 ⁽¹⁾		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Exclusiv pentru capturi accidentale. Nu este autorizat pescuitul direcționat în cadrul acestei cote.”

- (n) rubrica privitoare la halibutul negru din apele groenlandeze aparținând zonei NAFO 1 se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Halibut negru <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Zonă:	Apele groenlandeze din zona NAFO 1 (GHL/N1GRN.)
Germania	2 075		
Uniune	2 075 ⁽¹⁾		
Norvegia	575		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ De pescuit la sud de 68° N.”

- (o) rubrica privitoare la halibutul negru din apele groenlandeze aparținând zonelor V și XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Halibut negru <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Zonă:	Apele groenlandeze din zonele V și XIV (GHL/514GRN)
Germania	3 695		
Regatul Unit	195		
Uniune	3 890 ⁽¹⁾		
Norvegia	575		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ De pescuit de către maximum 6 nave în același timp.”

(p) rubrica privitoare la sebasta din apele norvegiene aparținând zonelor I și II se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Sebasată <i>Sebastes</i> spp.	Zonă:	Apele norvegiene din zonele I și II (RED/1N2AB.)
Germania	766 ⁽¹⁾		
Spania	95 ⁽¹⁾		
Franța	84 ⁽¹⁾		
Portugalia	405 ⁽¹⁾		
Regatul Unit	150 ⁽¹⁾		
Uniune	1 500 ⁽¹⁾		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Exclusiv pentru capturi accidentale. Nu este autorizat pescuitul direcționat în cadrul acestei cote.”

(q) rubrica privitoare la sebasta (pelagică) din apele groenlandeze aparținând zonelor NAFO 1F și din apele groenlandeze aparținând zonelor V și XIV se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Sebasă (pelagică) <i>Sebastes</i> spp.	Zonă:	Apele groenlandeze din zona NAFO 1F și apele groenlandeze din zonele V și XIV (RED/N1G14P)
Germania	2 173 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Franța	11 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Regatul Unit	16 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Uniune	2 200 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Norvegia	800 ⁽³⁾		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Poate fi pescuită numai cu traul pelagic.

⁽²⁾ Condiție specială: cotele pot fi pescuite în zona de reglementare NEAFC cu condiția ca părțile din cotele pescuite în zona respectivă să fie raportate separat (RED/*5-14P). Atunci când este pescuită în zona de reglementare NEAFC, cota pot fi capturate numai începând cu 10 mai 2013 ca sebasă pelagică de adâncime și doar în zona delimitată de liniile care unesc următoarele coordonate („zona NEAFC”):

Punct nr.	Latitudine N	Longitudine V
1	64° 45'	28° 30'
2	62° 50'	25° 45'
3	61° 55'	26° 45'
4	61° 00'	26° 30'
5	59° 00'	30° 00'
6	59° 00'	34° 00'
7	61° 30'	34° 00'
8	62° 50'	36° 00'
9	64° 45'	28° 30'

⁽³⁾ Se poate pescui exclusiv în zona NEAFC definită la nota de subsol 2 (RED/*5-14N).”

(r) rubrica privitoare la „alte specii” din apele norvegiene aparținând zonelor I și II se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Alte specii	Zonă:	Apele norvegiene din zonele I și II (OTH/1N2AB.)
Germania	117 ⁽¹⁾		
Franța	47 ⁽¹⁾		
Regatul Unit	186 ⁽¹⁾		
Uniune	350 ⁽¹⁾		
TAC	Nu se aplică		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Exclusiv pentru capturi accidentale. Nu este autorizat pescuitul direcționat în cadrul acestei cote.”

3. Anexa ID la Regulamentul (UE) nr. 40/2013 se modifică după cum urmează:

(a) intrarea pentru peștele-spadă din Oceanul Atlantic, la nord de 5° N, se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Pește-spadă <i>Xiphias gladius</i>	Zonă:	Oceanul Atlantic, la nord de 5° N (SWO/AN05N)
Spania	6 949 ⁽¹⁾		
Portugalia	1 263 ⁽¹⁾		
Alte state membre	135,5 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Uniune	8 347,5		
TAC	13 700		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Condiție specială: până la 2,39 % din această cantitate poate fi pescuită în Oceanul Atlantic, la sud de 5° N (SWO/AS05N).

⁽²⁾ Cu excepția Spaniei și Portugaliei și exclusiv cu titlul de capturi accidentale.”

(b) intrarea pentru peștele-spadă din Oceanul Atlantic, la sud de 5° N, se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Pește-spadă <i>Xiphias gladius</i>	Zonă:	Oceanul Atlantic, la sud de 5° N (SWO/AS05N)
Spania	4 818,18 ⁽¹⁾		
Portugalia	361,82 ⁽¹⁾		
Uniune	5 180		
TAC	15 000		TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.

⁽¹⁾ Condiție specială: până la 3,86 % din această cantitate poate fi pescuită în Oceanul Atlantic, la nord de 5° N (SWO/AN05N).”

4. Anexa II la Regulamentul (UE) nr. 40/2013 se înlocuiește cu următorul text:

"ANEXA II

ZONA CONVENȚIEI SPRFMO

Specie:	Specie de stavrid <i>Trachurus murphyi</i>	Zonă:	Zona convenției SPRFMO (CJM/SPRFMO)
Germania	7 808,07		
Țările de Jos	8 463,14		
Lituania	5 433,05		
Polonia	9 341,74		
Uniune	31 046"		

TAC analitică
 Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96
 nu se aplică.
 Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96
 nu se aplică.

5. Anexa III la Regulamentul (UE) nr. 40/2013 se înlocuiește cu următorul text:

„ANEXA III

Numărul maxim de autorizații de pescuit pentru navele din ue care pescuiesc în ape ale unor țări terțe

Zonă de pescuit	Activități de pescuit	Număr de autorizații de pescuit	Alocarea autorizațiilor de pescuit între statele membre	Număr maxim de nave prezente în orice moment
Apele norvegiene și zona de pescuit din jurul insulei Jan Mayen	Hering nordic, la nord de 62° 00' N	77	DK: 25 DE: 5 FR: 1 IE: 8 NL: 9 PL: 1 SV: 10 UK: 18	57
	Specii demersale, la nord de 62° 00' N	80	DE: 16 IE: 1 ES: 20 FR: 18 PT: 9 UK: 14 Nealocate: 2	50
	Macrou	Nu se aplică	Nu se aplică	70 ⁽¹⁾
	Specii industriale, la sud de 62° 00' N	480	DK: 450 UK: 30	150

⁽¹⁾ Fără a se aduce atingere autorizațiilor suplimentare acordate Suediei de Norvegia în conformitate cu practica consacrată.”

6. Anexa VIII la Regulamentul (UE) nr. 40/2013 se înlocuiește cu următorul text:

„ANEXA VIII

**LIMITĂRI CANTITATIVE ALE AUTORIZAȚIILOR DE PESCUIT PENTRU NAVELE DIN ȚĂRI TERȚE CARE
PESCUIESC ÎN APELE UE**

Stat de pavilion	Activități de pescuit	Număr de autorizații de pescuit	Număr maxim de nave prezente în orice moment
Norvegia	Hering nordic, la nord de 62° 00' N	20	20
Venezuela ⁽¹⁾	Specii de lutianide (apele Guyanei Franceze)	45	45

⁽¹⁾ Pentru a emite autorizațiile de pescuit respective, trebuie probată existența unui contract valabil între armatorul care solicită autorizația de pescuit și o întreprindere de prelucrare situată în departamentul Guyanei Franceze și faptul că acest contract include obligația de a debarca cel puțin 75 % din toate capturile de lutianide de pe nava în cauză în departamentul respectiv, astfel încât acestea să poată fi prelucrate în instalațiile acelei întreprinderi. Acest contract trebuie să fie avizat de autoritățile franceze, care se asigură că el corespunde atât capacității efective a întreprinderii de prelucrare contractante, cât și obiectivelor de dezvoltare ale economiei Guyanei. La cererea de autorizație de pescuit trebuie anexată o copie a contractului, avizat în mod corespunzător. În cazul în care avizarea este refuzată, autoritățile franceze notifică acest refuz părții în cauză și Comisiei, precizând motivele care au stat la baza sa.”